⑶ Nature and quantity of the products to be leased : Network system of National Institute for Minamata Disease, 1 Set

⑷ Lease period : From 16th March 2010 through 31st March 2014

⑸ Lease place : The place specified by the Obligating Officer.

⑹ Rule of bid : To choose an undertaker by the bidding price.

⑺ Qualifications for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :

① not come under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. Furthermore, minors, Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause.

② not come under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting.

③ not be suspended from transactions by the request of the officials in charge of contract.

④ have Grade「A」, Grade「B」, or Grade「C」on "sale of product" or "offer of services etc." in the Kyusyu-Okinawa Area in terms of qualification for participating in tenders by Ministry of the Environment (Single qualification for every ministry and agency) in the fiscal years 2007, 2008 and 2009.

⑤ prove to delivered the bid manual.

⑥ meet the qualification requirements which the Obligating Officer may specify in accordance with Article 73 of the Cabinet Order.

⑻ Time-limit for tender : 5 : 00 PM, 27 January 2010.

⑼ Contact point for the notice : Takehiro Tsuchiya, Finance and Accounting Section, Administration Division, National Institute for Minamata disease, 18―4508, Hama, Minamata-shi, Kumamoto, 867―0008, Japan. TEL 0966―63―3111

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。

平成21年12月8日

支出負担行為担当官

最高裁判所事務総局経理局長　小池　　裕

◎調達機関番号　003　◎所在地番号　13

1　調達内容

⑴　品目分類番号　71、27

⑵　購入等件名及び数量

裁判員候補者名簿管理システムの運用保守一式

⑶　調達件名の特質等　支出負担行為担当官が「入札説明書」で指定する特質を有すること。

⑷　履行期間　平成22年４月１日から平成23年３月31日まで

⑸　履行場所　最高裁判所が指定する場所

⑹　入札方法　落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の５パーセントに相当する額を加算した金額（当該金額に１円未満の端数があるときは、その端数金額を切り捨てるものとする。）をもって落札価格とするので、入札者は、消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約金額の105分の100に相当する金額を入札書に記載すること。

2　競争参加資格

⑴　予算決算及び会計令第70条の規定に該当しない者であること。なお、未成年者、被保佐人又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者は、同条中、特別の理由がある場合に該当する。

⑵　予算決算及び会計令第71条の規定に該当しない者であること。

⑶　平成19・20・21年度最高裁判所競争参加資格（全省庁統一資格）の「役務の提供等」においてＡ等級に格付けされた競争参加資格を有する者であること。

⑷　その他予算決算及び会計令第73条の規定に基づき、支出負担行為担当官が定める資格を有する者であること。

3　入札書の提出場所等

⑴　入札書の提出場所、入札説明書の交付場所及び問い合わせ先

〒102―8651 東京都千代田区隼町４－２

最高裁判所事務総局経理局用度課調査係　谷口　宗男　電話03―3264―8111　内線3458

⑵　入札説明書の交付方法　上記３⑴の交付場所にて交付する。

⑶　入札書の受領期限　平成22年２月25日午後５時

⑷　開札の日時及び場所　平成22年２月26日午後１時30分　最高裁判所事務総局経理局入札室

4　その他

⑴　契約手続において使用する言語及び通貨　日本語及び日本国通貨に限る。

⑵　入札保証金及び契約保証金　免除。

⑶　入札者に要求される事項　この一般競争入札に参加を希望する者は、封印した入札書及び本公告に示した役務を提供できることを証明する書類をそれぞれの受領期限までに提出しなければならない。入札者は、開札日の前日までの間において、支出負担行為担当官から当該書類に関し説明を求められた場合は、それに応じなければならない。

⑷　入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者の提出した入札書、入札者に求められる義務を履行しなかった者の提出した入札書及び裁判所における入札に関する条件に違反した入札は無効とする。

⑸　契約書作成の要否　要。

⑹　落札者の決定方法　本公告に示した役務を提供できると支出負担行為担当官が判断した入札者であって、予算決算及び会計令第79条に基づいて作成された予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った入札者を落札者とする。

⑺　その他　詳細は入札説明書による。

5　Summary

⑴　Official in charge of expenditure of the procuring entity : KOIKE Hiroshi, the obligated officer, Director-General of Financial Bureau, General Secretariat, Supreme Court, 4―2 Hayabusa-cho, Chiyoda-ku, Tokyo 102―8651, Japan

⑵　Classification of the procurement : 71, 27

⑶　Nature and quantity of the service to be contracted : Operation and maintenance of a computer system for managing a list of candidates for the saiban-in, 1 contract

⑷　Performance period : From April 1, 2010, through March 31, 2011

⑸　Place of Performance : Places specified by the Supreme Court

⑹　Qualification for participating in the bidding procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed bid are those who shall : ①not apply to Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing, and Accounting (however, minors, persons under curatorship, or persons under assistance who obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable to the status of special reasons within the said article) ; ②not apply to Article 71 of the above-mentioned Cabinet Order ; ③be ranked as Grade A in Offering Service classification in terms of the qualification for participating in bids required by the Supreme Court (single qualification for every ministry and agency) in the fiscal years 2007, 2008, and 2009 ; and ④meet the qualification requirement which the obligated officer may specify in accordance with Article 73 of the above-mentioned Cabinet Order